

Tu katlawaputunkán

Acciones deseadas



Tu katlawaputunkán



Acciones deseadas

La única forma para indicar una ‘acción deseada’ es añadiendo al verbo la forma **-putún** que significa ‘desear o querer hacer algo’. Ejemplos:

kweyamputún	quiero comer
klhtataputún	quiero dormir
ktantliputún	quiero bailar
kkgotnamputún	quiero tomar agua
kchiwinamputún	quiero hablar
weyamputuna	quieres comer
lhtataputuna	quieres dormir
tantliputuna	quieres bailar
kgotnamputuna	quieres tomar agua
chiwinamputuna	quieres hablar
weyamputún	quiere comer
lhtataputún	quiere dormir
tantliputún	quiere bailar
chiwinamputún	quiere hablar
weyamputunáw	queremos comer
lhtataputunáw	queremos dormir
tantliputunáw	queremos bailar

¿Sabías qué?...

Kuchinamputún literalmente se entiende como: ‘quiero curar’. Sin embargo, ésta palabra no se usa con ese sentido, pues la gente la emplea con el significado de ‘fumigar’ que refiere al acto de aplicar herbicida en los campos agrícolas.

¿Sabías qué?...

En cada jornal de trabajo, los totonacas acostumbran que cada persona lleve sus alimetros desde la mañana para la comida del medio día. Las esposas muy temprano preparan la comida que han de llevarse sus esposos. Generalmente los alimentos son envueltos con hojas de plátano u hojas de **papaña**, después se cubren con servilletas de tela bordada.

kgotnamputunáw	queremos tomar agua
chiwinamputunáw	queremos hablar
weyamputunatiit	quieren comer
lhtataputunatiit	quieren dormir
tantliputunatiit	quieren bailar
kgotnamputunatiit	quieren tomar agua
chiwinamputunatiit	quieren hablar
taweyamputún	quieren comer
talhtataputún	quieren dormir
tatantliputún	quieren bailar
tachiwinamputún	quieren hablar

Cabe agregar que en la variante del totonaca de la sierra, la construcción de los mismos enunciados de arriba tiene una forma alterna que es como se ejemplifica a continuación.

lhtataputunkgóy	quieren dormir
tantliputunkgóy	quieren bailar
kgotnamputunkgóy	quieren tomar agua
chiwinamputunkgóy	quieren hablar



Con la finalidad de fortalecer los conocimientos adquiridos de este tema, te invitamos a consultar tu guía de ejercicios y realiza la **ACTIVIDAD 5** conforme a las instrucciones que se indican.